



LĂCĂRĂA ROSIE

Organ al comitetelor orașenești și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare orașenești și raional
Arad, anul XIV Nr. 3965 4 pagini 20 bani Vineri, 10 mai 1957

Productivitatea pășunilor poate fi mărită

În cadrul măsurilor luate de partid și guvern privind dezvoltarea agriculturii, un loc important îl ocupă creșterea animalelor. Aceasta ramură a agriculturii a cunoscut în ultimii ani o mare dezvoltare. Efectivul de bovine, porcine, ovine, păsări etc. a crescut, fapt reflectat și de aprovizionarea din ce în ce mai bună a oamenilor muncii cu carne, grăsimi, ouă etc. Desigur, această ramură poate cunoaște o dezvoltare mai mare. Dezvoltarea creșterii animalelor este însă strins legată de asigurarea furajelor, mărirea suprafeței cultivate cu furaje și sporirea continuă a productivității fondului pastoral.

În această privință, în raionul Arad s-au dobindit unele succese. Suprafața de pășuni și fânețe din raion reprezintă 12 la sută din totalul terenurilor agricole, iar în acest an s-au însămânțat 716 ha cu lucernă și trifoi la care se adaugă trifoiștile și lucernierele vechi. Dar, în general, suprafața de pășune existentă nu asigură masa verde pentru întreg șeptelul din raion, iar producția medie de masă verde la hectarul de pășune variază între 1.720 kg la Căvănt, și 4.500—5.500 kg la Seceani, Vinga, Șag. Raportul acesta poate fi îmbunătățit prin mărirea productivității pășunilor și fânețelor din raion, astfel ca toate pășunile să dea 4—5.000 kg masă verde la ha.

E drept că, în unele locuri, comitetele executive ale sfaturilor populare, comitetele cetățenești pentru gospodărirea fondului zoo-pastoral și organele agricole au făcut unele eforturi pentru mărirea productivității pășunilor. Așa, de exemplu, cu ocazia decadelor întreținerii pășunilor, în raion au fost grăpate aproape 1.400 ha cu deosebite în Vinga, Mailat, Seceani și s-au săpat șanțuri pentru scurgerea apelor de pe pășuni în Zimand și Șag. De asemenea au fost îngrășate, la Curtiel, Șiria, Galșa, Arad 236 ha folosindu-se îngrășăminte chimice. Un rol important îl joacă sporirea productivității pășunilor încep să-l aibă cele 11 asociații simple pentru cultivarea plantelor furajere. Asociația din Curtiel, care s-a afirmat prin rezultatele obținute, a contribuit în

mare măsură atât la creșterea efectivului de vaci din localitate cât și la mărirea producției de lapte.

Cu toate acestea, nu a fost rezolvată definitiv problema pășunilor. În raion mai sînt încă lucruri, unele chiar simple, nerezolvate. Bunoară nu se dă toată atenția curățirii pășunilor de scaiet, mărăcin. Se neglijează îngrășarea pășunilor și fânețelor, grăparea lor, împrăștierea mușuroașelor de pe izlazuri. Asemenea lucrări sînt neglijate tocmai acolo unde suprafețele de pășuni și fânețe sînt mai mici și mai neproductive ca de pildă în Solonea, Zădăreni, Căvănt, Mîșca și Măderat.

Un alt aspect pe care-l prezintă, în special izlazurile comunale, este împrăștierea lor cu drumuri, Mergi, de pildă, pe izlazurile din Șiria, Irateș, Mănăștur, Horia etc. și înfrînșii o înclătă de drumuri, fără să știi unde duc. Drumurile acestea acoperă aproape 60 hectare pe raion, care ar putea da o cantitate mare de masă verde.

Faptul că o zootehnie rațională și productivă nu poate fi concepută fără o solidă bază furajeră, necesită toată atenția din partea organelor competente. Organele agricole, comitetele executive ale sfaturilor populare, comitetele cetățenești pentru gospodărirea fondului zoo-pastoral, îndrumate și sprijinite de organizațiile de partid, au datoria să se ocupe cu seriozitate de pășuni și fânețe. Cine în afară de aceste organe poate lua măsuri pentru mărirea productivității fondului pastoral și buna lui gospodărire? Desigur că nimeni. De aceea, în interesul dezvoltării creșterii animalelor, organele zădărite să privească cu răspundere sarcinile ce le revin, să mobilizeze oamenii la efectuarea lucrărilor de întreținere a pășunilor și fânețelor, să militeze pentru sporirea suprafețelor cultivate cu plante furajere de înaltă productivitate și bogate în substanțe nutritive.

Răspuns la întrebările cititorilor

Ce prevede Hotărârea Consiliului de Miniștri cu privire la regimul contractărilor de cereale

Plenara C.C. al P.M.R. din decembrie 1956, urmînd indicațiile celui de al II-lea Congres al P.M.R., a hotărât, în scopul unei mai mari cointeresări a țărănimii muncitoare în sporirea producției agricole la hectar, desființarea cotelor obligatorii la majoritatea produselor agricole și trecerea la noi relații de schimb între oraș și sat, relații pe baze comerciale.

Această înseamnă că producătorii sînt liberi să-și desfacă prisosul de produse cum cred de cuviință: fie să contracteze vânzarea produselor către organizațiile de stat sau cooperative, fie să le vîndă acestora în cadrul achizițiilor, fie să le desfacă direct pe piață.

Sistemul de contractări și achiziții de cereale și alte produse agricole are în aceste condiții o importanță deosebită. Contractările și achizițiile stimulează interesul producătorilor din obținerea unei producții din ce în ce mai mari și în special a producției marfă. Este clar în mintea fiecărui țărănin muncitor faptul că cu cît vor fi mai mari cantitățile de produse agricole vîndute statului cu atît mai ridicat va fi nivelul său de trai, va crește nivelul de trai al tuturor oamenilor muncii.

Consiliul de Miniștri al R.P.R. a reglementat prin-o hotărîre apărută recent regimul de contractare a cerealelor.

Principala prevedere a hotărîrii este aceea prin care se asigură contractărilor prețuri ferme, stabile, adică prețuri pe care statul le garantează și le plătește chiar dacă în momentul predării produselor prețurile pieței vor fi mai scăzute.

În momentul contractării deci, producătorul agricol știe precis cît va primi pentru cerealele pe care le vinde de stat, poate să-și facă toate calculările gospodărești, să-și calculeze cheltuielile și câștigul pe care poate conta în mod sigur.

Statul oferă producătorilor agriculturii contractanți, pe lângă prețuri bune, ferme și stabile, numeroase alte avantaje cum ar fi acordarea unor credite și arvune, semințe selecționate în schimb, îngrășăminte chimice și insecto-fungicide la preț de stat, care au un mare rol în sporirea pro-

Citifi în pagina a IV-a

— Lucrările sesiunii Sovietului Suprem al U.R.S.S.

— Ecouri în străinătate la lucrările celei de-a VII-a sesiuni a Sovietului Suprem al U.R.S.S.

— Ordinul de zi al ministrului Apărării al U.R.S.S. cu prilejul Zilei Victoriei.

— Sesiunea Comisiei Economice O.N.U. pentru Europa.

— Vizita lui K. E. Vorosilov în Indonezia.

— Comunicatul Prezidiului Consiliului Mondial al Păcii.

— Ședința C.C. al Partidului Muncitoresc Socialist Ungar.

— Carnet extern — Uneltirile imperialiste.

Solemnitatea depunerii de coroane la monumentele eroilor sovietici și romîni

Joi dimineața, a avut loc solemnitatea depunerii de coroane la Monumentul Eroilor Sovietici căzuți în lupte împotriva armatelor fasciste. Solemnitatea a fost deschisă de tov. Kelemen Dezideriu, din partea comitetului executiv al Statului popular orașenești. Au fost de față numeroși reprezentanți ai organelor de partid și de stat, ai organizațiilor de tineret, oameni ai muncii din întreprinderi și instituții.

Sutele de participanți au ascultat cu atenție cuvintele tov. Nicolae Vornica despre eroismul glorioaselor armate sovietice care au obținut istorice victorie împotriva armatelor hitleriste. Vorbitorul a subliniat de asemenea vitejia ostașilor noștri care au luptat, alături de ostașii sovietici,

pentru înfrîngerea dușmanului comun — hitlerismul.

S-a păstrat un minut de reculegere pentru a cinști memoria ostașilor căzuți în luptele de eliberare.

În sunetele fanfarei, care au însoțit imnurile de stat ale R.P.R. și Uniunii Sovietice, reprezentanții ai Comitetului orașenești P.M.R., ai Comitetului orașenești U.T.M., ai Comitetului orașenești A.R.L.U.S., ai Statului popular orașenești, precum și reprezentanți ai altor instituții și întreprinderi din orașul Arad au depus coroane de flori la monumentul eroilor sovietici.

Au fost depuse coroane și la monumentele eroilor romîni și sovietici, ridicate în Aradul Nou și la cimitirul „Pomenirea”.

Un dicționar al graiurilor limbii romîne

După redactarea dicționarului limbii romîne și apoi a dicționarului limbii romîne contemporane, colecțivul de lexicografie de la Institutul de lingvistică din Cluj condus de prof.

Ștefan Pașca, membru corespondent al Academiei R.P.R., împreună cu lingviștii din Iași, a început lucrările pentru elaborarea unui dicționar al graiurilor limbii romîne. S-a trecut astfel la elaborarea unor monografii lingvistice pe baza de material dialectal cules din Valea Jiului, Valea Sebeșului, Valea Bistriței.

În domeniul studiilor limbilor minorităților naționale, Institutul de lingvistică din Cluj a îmbrățișat în ultimul timp un domeniu de cercetare mai larg. În această privință a mîntîm dicționarul romîn-maghiar și dicționarul graiurilor sătești din Transilvania.

În domeniul dialectologiei se pot cita lucrările începute în legătură cu Atlasul lingvistic al graiurilor maghiare din R.P.R. și cu Atlasul lingvistic al graiurilor ceangău din Moldova — ultimul în colaborare cu catedra de limbă maghiară a Universității Bolyai.

File dintr-un bloc notes

Am căutat zilele trecute în gara Aradului trenul cu indicatorul „Arad—Seitin”. Nu l-am mai găsit. Am găsit în schimb un tren cu o nouă inscripție: „Arad—Nădlac”. Am urcat atunci și, fără să vreau, m-am lăsat ghidurile să se îndrepte spre trecut, aducându-mi prin fața ochilor imagini legate de acest scurt dar atît de important drum de fier...

1937—1938... Veste nouă la Semlac, la Șeitin, la Nădlac, în Peregul Mare și Peregul Mic. Cîneva din Arad, nu-mi mai amînesc numele, lansase zvonul înfrînării unei „societăți” particulare pentru construirea unei linii ferate care să lege toate aceste comune de Arad.

Că zvonul acesta a fost primit cu bucurie de cetățenii acestor comune nu-l de mirare, deoarece ca să ajungi la o gară pe vremea aceea trebuia să străbați mulți kilometri de drum ca vai de lume, să mergi la Pecica — distanță ce varia între 10—35 de kilometri — sau să treci Mureșul cu podurile plătitoare, vara, sau pe gheață iarna parcîndu-l tarzii kilometri peste kilometri de drumuri și mai proaste pentru a ajunge la gara Saravalelor, a Sîrpetului sîrbesc, a Periamului sau Periam-portului. Și-au dezleat deci oamenii mai avuți bătăile pînzilor — li tenta să ajungă acționarii unei căi ferate pe 99—de ani, după cum era zvonul, — și-au dat obolul și cei săraci, că așa dispunea primăria, — și-au așteptat să

La capătul unei noi căi ferate

vadă... trenul. Au așteptat însă mult și bine. Bani s-au dus pe apa simbetel, ei n-au devenit acționari, iar calea ferată nu s-a făcut. Parcurgeau mai departe kilometri peste kilometri pentru a ajunge la o gară și-și duceau spre oraș parte din averea lor ca să aibă cu ce să-și plătească „dările”, ca să se ducă la „doctori”, cînd erau cu un picior în groapă, iar alții ca să-și ducă pruncul să-și facă ucenici sau dascăli pentru a-l scăpa de slugărit.

Și pe acești kilometri ai putut vedea ani și ani în șir convoaie întregi de oameni, îndeplîndu-se spre drumul orașului...

Au trecut anii, a trecut războiul, linia ferată ce lega Aradul de Periam și Saravale a fost și ea distrusă de fasciști în retragere, iar zecile de mii de locuitori ai comunelor din partea aceasta de țară le răstina o singură legătură cu Aradul: căruțele trase de cai.

1947... Se răspîndi-se la Semlac, la Șeitin, la Nădlac și în cele două Pereguri o nouă veste: brigăzile de tineret au început să lucreze la

(Continuare în pag. 4-a)

La „capăt”, garnitura este gata să pornească.

AU PRIMIT INSIGNA „INSTRUCTORUL VOLUNTAR”

În după-amiaza zilei de 8 mai, la Comitetul orașenești A.V.S.A.P., a avut loc o adunare festivă, în cadrul căreia tov. Ioan Savu, președintele Comitetului orașenești A.V.S.A.P., a înmănat insigna „Instructorul voluntar”, din partea Comitetului Organizatoric Central A.V.S.A.P., unui număr de tovarăși care au depus o muncă rodnică în îndrumarea organizațiilor de bază A.V.S.A.P.

Printre cei care au primit această insignă sînt tovarășii Viorică Vujdea, Gheorghe Bucureșcu, Maria Rancov, Gheorghe Niculescu, Ilie Olteanu, Alexandru Puican, Mihai Onu, Dumitru Ardelean, Ioan Zamfirescu și alții.

Exemple demne de urmat

Tovarășul Gheorghe Percec se numără printre șoferii cei mai buni din I.T.C. E punctual la serviciu, lucrează cu multă conștiințiozitate și își îngrijește cu atenție autocamionul nr. 26.735 pe care lucrează. În luna trecută a economisit circa 30 litri benzină.

Același lucru se poate spune și despre tovarășul Petre Peșleanu, șofer pe autocamionul nr. 26.872 care, tot în luna trecută, a economisit 20 litri benzină.

Pregătiri pentru experimentarea noului sistem de salarizare

Propuneri prețioase venite din partea muncitorilor

La Atelierele T.C. 5 C.F.R. experimentarea noului sistem de salarizare va avea loc în perioada de la 1 iunie la 1 septembrie a. c. Încă de la începutul lunii aprilie, în unitate se fac pregătiri intense în acest scop. În ziua de 2 aprilie, în cadrul unei adunări generale, s-au preluat instrucțiunile Ministerului Transporturilor în legătură cu experimentarea noului sistem de salarizare. Tot atunci s-a format o comisie care să cerceteze locurile de muncă, să studieze propunerile venite din partea muncitorilor, să ia măsuri care să ducă la creșterea productivității muncii și să stabilească, de asemenea, noile norme de motivare tehnică.

Interesul muncitorilor pentru pregătirea experimentării noului sistem de salarizare s-a văzut din faptul că numai în decurs de cîteva zile au venit la comisie peste 80 de propuneri pentru îmbunătățirea muncii. Aceste propuneri au fost analizate de către comisie și conducerea unității și pe baza lor s-a întocmit un plan de măsuri tehnico-organizatorice. Acest plan prevede măsuri legate de organizarea muncii, folosirea rezervelor interne, inovații și raționalizări — adică măsuri care nu necesită noi investiții și aprovizionare cu materiale.

Turnătorii Augustin Luncan și Petru Cigorean au cerut să fie pusă în funcțiune o mașină de format manuală — realizată din resurse locale, — care a și fost pusă în funcțiune dînd rezultate bune. Pentru îmbunătățirea aprovizionării locurilor de muncă și a transporturilor interne, se va amenaja tot din resurse locale o linie decoliv. Amenajarea acestei linii va însemna un ajutor prețios, deoarece în prezent piesele mari se transportă de la o secție la alta, în condiții destul de grele.

S-a prevăzut ca atelierul mecanic să fie înzestrat cu un strung nou, „Iosif Ranghel”.

Tovarășii Teodor Socaciu și Alexandru Tudose au propus confecționarea a două piese hidraulice mici, pentru înclinarea plăcii la 4 mm, pentru confecționarea canalelor de transmisie și găurirea elementelor de program a aparatelor de semnaleză. Aceste piese vor permite confecționarea elementelor de program într-un timp mult mai scurt, mîndu-se simțitor productivitatea muncii. Tot pentru scurtarea timpului de confecționare a diferitelor piese, tovarășii Traian Ișpan și Ioan Zaharie au propus înțesarea atelierei de centralizare și mecanic cu șabloane pentru trasarea și verificarea prghiilor de aparate; tov. Victor Kondor a propus introducerea operațiilor de execuție prin matrițe la presă a pieselor elemente de unire, a regletelor și a lamelor de contact pentru amplificator și centrale electrice, iar tov. Teodor Blaga a propus confecționarea unui dispozitiv pentru turnarea cu canal a roților pentru scripetii de transmisie (elimîndu-se, prin aceasta, operația de strînjire).

Toate aceste măsuri — dintre care o parte au fost aplicate iar celelalte sînt în curs de aplicare — vor permite muncitorilor ca paralel cu mărirea salariului tarifar, să obțină o creștere corespunzătoare a productivității muncii și în același timp să îndeplinească și să depășească normele cu motivare tehnică, la o serie de operații. Normele noi vor fi introduse odată cu începerea experimentării noului sistem de salarizare, la 1 iunie a. c.

Contractări și achiziții prin cooperativă

În acest an, lucrătorii cooperativei din Vinga au depus o activitate rodnică pentru contractarea și achiziționarea produselor agro-alimentare. Ei au lămurit pe țărăni muncitori asupra avantajelor ce le au dacă vînd rășinăse produse prin cooperativă. Țărăni muncitori au încheiat diferite contracte. De pildă, s-au contractat peste 24 ha ceapă uscată, varză de vară și toamnă, roșii de vară și toamnă, ardei, morcovi, castraveți, 9.000 kg floarea-soarelui, 1.025 kg lînă, 720 kg miere, iar cu gospodăria colectivă din Seceani s-a încheiat o convenție (care va fi schimbă în contract) pentru 4 vagoane de grâu.

Acum, după apariția hotărîrii privind regimul contractărilor și achizițiilor de cereale, lucrătorii cooperativei vor începe munca pentru încheierea de contracte pentru cereale.

Activitatea cooperativei din Vinga s-a extins și asupra achizițiilor. Pînă mai zilele trecute, cooperativa a achiziționat peste 9.500 kg grâu, secară, porumb, floarea-soarelui, aproape 54.000 bucăți ouă, peste 14.600 kg ceapă verde și uscată, 6.665 kg morcovi, 855 kg salată, 116 kg lînă, păsări și alte produse.

După semănat - prima grijă: Întreținerea culturilor

Membrii gospodăriei agricole colective din Mănăștur au terminat la timp semănatul culturilor din primele două epoci. Organizînd întreținerea socialistă între brigăzi, colectivității au însemnat 80 ha cu porumb doar în cîteva zile.

După terminarea însămînțării, atenția lor s-a îndreptat spre întreținerea culturilor. Colectivității au început prima prăsilă la sîcile de zahăr, lucrare ce se va termina cînd în frunte la muncile agricole sînt colectivitățile Vasile Jiva, Gheorghe Lung, Aurel Paui, Iosif Pop și alții.

Aparate fotografice fabricate în R. P. Română

Primele 200 de aparate „Orizont” produse de uzina I.O.R. vor apărea pe piață în cursul lunii iunie a. c. la preț de 850 lei bucată. Aparatul „Orizont” a fost proiectat de inginerii Virgil Ionescu și Liviu Iliescu. El va avea un obiectiv triplu 1/3,2 cu distanță focală de 50 mm. La construcția aparatului s-a ținut seama de caracteristicile aparatelor străine moderne, realizându-se un aparat nou, de bună calitate.

Spectacol dat de fineri artiști

Cu luni de zile în urmă, a luat naștere, pe lângă Casa raională de cultură din Lipova, un cerc de coregrafie și unu de plan, formate din copii. Zilele acestea cercurile au prezentat primul spectacol.

În munca de organizare și conducere a cercurilor s-au evidențiat tovarășii instructori Aurelia Rapoldy, Constanța Tapalaga și prof. Petru Kleckner.

Au făcut impresie deosebită, prin aplaudimile de care au dat dovadă, Carmen Popescu, Cornelia Albu, Mișu Tapalaga, Edith Lypta și alți tineri artiști amatori.

PETRU PETRILĂ,
coresp.

TĂRANI MUNCITORII COLECTIVIȘTI

Asigurați-vă din timp abonamentele la ziarele și revistele sălești pentru a le putea primi la domiciliu sau gospodărie în perioada muncilor de vară. Abonamentele se pot face la difuzorii voluntari de presă sălească, la oficiile poștale și Secția de difuzare a presei Arad.



VIAȚA MUZICALĂ Concertul săptămânal al Filarmonicii de stat

Concertul de simfonic seara al Filarmonicii de stat Arad, va fi condus de dirijorul Nicolae Boboc și Anatol Goreaev.

Programul cuprinde următoarele lucrări: Rapsodia a II-a de George Enescu; „Păsările”, suită pentru orchestră de Ottorino Respighi; Concertul pentru pian și orchestră de Beethoven; Simfonia a VIII-a de Schubert.

Cîteva cuvinte asupra programului:

Doi ani au trecut, la 4 mai, de la moartea marelui nostru muzician George Enescu, a cărui creație, atât de inspirată, a dat o expresie universală, pe plan muzical, genului popularului nostru. Enescu a scris cele două rapsodii române, mult apreciate în toată lumea, în plină tinerețe. Temele folosite și prelucrate sînt în cea mai mare parte, din folclorele moldovenești, fiindu-i cunoscută încă din copilăria sa.

Rapsodia a II-a începe cu o doină, la unison, a corzilor, ale cărei fragmente sînt recedite și dezvoltate mai tîrziu de obol și cornul englez. Apoi, tot corzile expun tema centrală a lucrării care e aceea a cunoscutului „legende a cetății Neamțului”. Această temă se amplifică în orchestră și, după un episod duos — o convorbire rapsodică între flaut și obol — și întinarea unei melodii mai vioale, asistăm la o tratare polifonică a temelor principale.

Ottorino Respighi este unul din cei mai de seamă reprezentanți ai compoziției moderne italiene.

Suita „Păsările”, o foarte interesantă și sugestivă lucrare, folosește materialul tematic al unor compoziții preclăsite, precum și stilul lor, dar într-o orchestrare modernă.

Suita are cinci părți și anume: „Preludiu”, după teme ale compozi-

torului Pasquini, „Porumbelul”, după Jacques de Galleau, „Găina”, după compozitorul Jean Philippe Rameau, „Privighetoarea”, după un compozitor anonim englez și „Cucul”, după Pasquini.

Apartinind primei epoci de creație a lui Ludwig van Beethoven, primele două concerte pentru pian și orchestră se resimt puternic de influența lui Mozart și Haydn, ca de altfel și primele sonate și simfonii.

Compus în anul 1795, Concertul nr. 2 în si bemol major are trei părți.

Prima parte, Allegro moderato, începe cu o temă de marș intonată de orchestră, care, de altfel, expune și tema secundară, o melodie mai liniștită. Caracterul de forță și eroism al acestei părți este păstrat și în faza de dezvoltare, în care părțile soliste sînt în evidență marea artă de improvizator a lui Beethoven.

Dar spiritul muzicii beethoveniene se resimte cu adevărat abia în Adagio-ul ce urmează, cu un cald dialog între orchestră și solist, ce se desfășoară într-o atmosferă de înălțătoare poezie.

Finalul e un Rondo, cu o temă de refren veselă.

Concertul va fi interpretat de pianista Irina Lăzărescu din București.

Ultima lucrare din program este Simfonia a VIII-a în si minor de Franz Schubert. Cunoscută sub numele de „Simfonia noturnă”, fiindcă nu are decât două în loc de patru părți clasice. Simfonia a VIII-a, compusă în anul 1822, e una dintre lucrările simfonice cele mai iubite de amatori de muzică. Aceasta se datorește bogăției ei melodice și armonice, ideilor și sentimentelor puternice și sincere ce însușește frumosele ei pagini.

Scrisoare de mulțumire

Zilele acestea, uzinele textile „30 Decembrie” din orașul Arad au primit următoarea scrisoare:

Dragi tovarăși,

Camera de Comerț a R.P.R. își face o plăcută datorie de a prezenta tovarășilor muncitori, ingineri și funcționari ai întreprinderii dv. sincerele sale mulțumiri pentru eforturile deosebite depuse în pregătirea mostrelor destinate pavilionelor țării noastre la târgurile internaționale de la Milano, Bruxelles și Paris din primăvara acestui an.

Ținem ca toți acești tovarăși să știe că prin strădania lor au contribuit la reprezentarea cu cinste a țării noastre peste hotare.

Cu salutări tovarășești,
director
RADU HRISTODORESCU

Se extinde cultura căpsunilor

Cu cîteva ani în urmă, puțini erau locuitorii comunei Covășin care cunoșteau cultura căpsunilor. Acum însă, nu există țărani muncitori care să nu cultive cel puțin cîteva ari cu căpsuni. Covășinenii au început a se specializa în cultivarea căpsunilor. Peste 200 țărani muncitori au contractat cu „Fructexport” livrarea de căpsuni, iar alții vor vinde căpsuni cooperativei sau pe piață.

În grădina colectivităților din Sinleani

În acest an, pe lângă faptul că desface pe piața orașului Arad diferite legume și zarzavaturi, gospodăria agricolă colectivă din Sinleani a încheiat un contract și cu „Fructexport”. Zilele trecute a fost livrată, conform contractului încheiat, prima cantitate de castraveți timpurii — 245 kg.

Echipa legumicolă, condusă de Gheorghe Mayer, se străduiește să întindă plantele în cele mai bune condiții. În timp au fost plantate pînă acum peste 32.000 plante: roșii, ardei, conopidă, vinete etc. O bună parte din plante au și fost prășite.

Traduceri din literatura germană clasică și contemporană

Literatura germană clasică și contemporană este mult prețuită de cititorii din țara noastră. An de an ea devine tot mai cunoscută datorită traducerilor care apar în editurile noastre. Din 1944 și pînă astăzi numai Ed. de stat pentru literatură și artă a editat lucrări traduse din literatura germană într-un tiraj total de aproape 500.000 de exemplare.

Tipărirea operelor clasice ale literaturii germane ocupă un loc important în activitatea editurilor din țara noastră. Cititorii români au astăzi la dispoziție în traduceri alese „Faust” și „Poezie și adevăr” de Goethe, multe din piesele lui Schiller, volume de „Proză” și „Versuri” de Heinrich Heine, „Nathan înțeleptul” de Lessing, „Extraordinară poveste” de Peter Schlemihl de A. von Chamisso, „Michael Kohlhaas” de Heinrich von Kleist, cărți pentru copii de frații Grimm, Wilhelm Hauff.

Din literatura contemporană au fost primite cu deosebit interes din partea cititorilor noștri romanele „Profesorul Unrai” și „Supusul” de Heinrich Mann, nuvela „Mario și vrăjitorul” de Thomas Mann, „Fiecare moare singur” de Hans Fallada, cărțile scriitoarei Anna Seghers;

Inițiativa „Fiecare produs la un preț de cost cît mai scăzut” trebuie aplicată și la „Teba”

Realizarea planului la toți indicii este o preocupare de seamă a întregului colectiv al fabricii „Teba”. Încă de la începutul anului, au fost stabilite măsuri care să ducă la creșterea producției și productivității muncii, la îmbunătățirea calității produselor și la reducerea prețului de cost.

În vederea creșterii productivității muncii, s-a ridicat cu 2 la sută turația la mașinile de tors cu incluză și s-a mărit de asemenea turația la 104 războaie late. S-au luat o serie de măsuri și în vederea reducerii prețului de cost al produselor. În prezent este în curs de montare secția de preparare a filaturii de vigoie care, odată ce va fi pusă în funcțiune, va contribui simțitor la reducerea prețului de cost al firelor de vigoie. După antecalculul făcut, prepararea filaturii de vigoie va aduce întreprinderii economii anuale în valoare de circa 400.000 lei. S-au mai aplicat și alte măsuri tehnice, legate de specificul producției textile.

Marea masă a muncitorilor a fost atrasă în luptă pentru realizarea planului la toți indicii, în cadrul întreprinderii socialiste. În primul trimestru al anului au fost antrenati în întreprinderea socialistă în medie 57 la sută din numărul total al muncitorilor, iar în luna aprilie numărul lor a crescut la 60,2 la sută. Irina Pall, Ghizela Kraller, Irina Katona, Silvia Teș, Maria Zimer și alți fruntași sînt acei care au contribuit din plin la realizarea tuturor indicilor de plan.

Rezultatele obținute în primul trimestru al anului curent și în luna aprilie, sînt o urmare a măsurilor tehnico-organizatorice luate și aplicate în sectoarele productive, a avântului crescînd al întreprinderii socialiste. Planul valoric al producției globale în primul trimestru a fost depășit cu 7,5 la sută, iar planul producției-marfă cu 5,8 la sută, în timp ce pe aprilie acești indici au fost îndepliniți în proporție de 109,1 la sută, respectiv 112,7 la sută. Planul de creștere a productivității muncii a fost depășit cu 5,8 la sută, iar prețul de cost a fost redus simțitor.

Privind acest tablou al realizării indicilor de plan se pare că la fabrica „Teba” totul merge bine. Dar cînd mergînd înainteapropo situația, ne vom convinge că nu s-a făcut totul pentru reducerea prețului de cost.

Cu cîteva săptămîni în urmă o delegație de la fabrica „Teba” a participat la un schimb de experiență cu alte întreprinderi din orașul nostru, în legătură cu felul cum se aplică la noi inițiativa pornită la Sinaia sub lozincă „Fiecare produs la un preț de cost cît mai scăzut”. Din rapoarte și discuții au avut mult de învățat și delegații colectivelor de la „Teba”. Totuși de atunci și pînă acum nu s-a făcut nimic pentru aplicarea acestei inițiative în această întreprindere.

Conducerea fabricii și comitetul de întreprindere au datorită de a analiza împreună posibilitățile introducerii acestei prețioase inițiative, care va contribui la reducerea prețului de cost, antrenînd întregul colectiv la descoperirea și valorificarea rezervelor interne ale fabricii.

L. POPA

De la Comitetul pentru organizarea festivalului tinerețului din raionul Arad

Faza pe centre de comune a primului festival al tinerețului din regiunea Timișoara se va desfășura astfel:

CENTRUL I. Pincota — 19 mai a. c. Participă comunele: Pincota, Mîșca (Măderat), Sîrba (Gașca), Covășin.

CENTRUL II. Arad (Ierurul E-nergia „Gheorghe Dimitrov”) — 19 mai a. c. Participă comunele: Vladimirescu, Mindruloș (Cicr), Fintinele (Tisa Nouă), Frumusești (Alunș), Zădăreni (Udug), Lăvada (Sinleani), Zimandul Nou (Zimanduz, Andrei Șaguna), Horia.

CENTRUL III. Vinga — 26 mai a. c. Participă comunele: Vinga, Mailat, Mănăștur, Seceani, Șag (Crucei), Hunedoara Timișană, Fîrleaz (Fiscu).

CENTRUL IV. Curtici — 26 mai a. c. Participă comunele: Curtici, Șofronea (Simpaul), Iratoș, Dorobanți, Macea, Sinnmartin.

Comitetele comunale vor lua măsuri pentru a se prezenta la centrele anunțate cu formațiile culturale și sportive ce urmează a participa la concurs.

Fiecare comună poate prezenta următoarele formații și concurenți: Pentru concursul artistic: echipă de cor (pe voci sau unison), formații instrumentare (orchestre populare, fanfare, tarafuri etc.), echipe de dansuri populare, brigăzi artistice de agitație, soliști vocali, instrumentalisti, dansatori.

La întrecerile sportive vor participa primii clasai, conform regulamentului Spartachiadei de vară a tinerețului, de la probele: atletism, fotbal, volei.

Participarea la festivalurile pe centre de comune este nelimitată. Comitetele comunale de organizare vor asigura, cu ajutorul sîturilor populare, transportul formațiilor ce participă la festival.

DIN SALA TRIBUNALULUI

Înșelăciunea se pedepsește

Lui Ernest Klemens (str. Gr. Alexandrescu nr. 1) îi place să bea. I s-a și dus faima că bea tot ce cîștigă. De fapt aceasta nu-i corect spus, pentru că lui Ernest Klemens îi place să bea mai mult decît poate cîștiga prin muncă cinstită. Și atunci, pentru a-și satisface patima, s-a apucat să-și procure bani prin înșelăciuni.

Într-o zi s-a prezentat la locuința celtănecei Elisabeta Lazăr și, în calitate de timpelar, s-a angajat să-i facă două uși cu aripi. Ca avans a primit 500 lei. A plecat jubind și s-a oprit... drept la circiumă. Dar banii s-au terminat. Și atunci Kle-

mens și-a încercat din nou norocul la Elisabeta Lazăr. I-a spus că ursele-gata dar că mai trebuie șlefuito și pentru aceasta mai are nevoie de 100 lei. I-a luat și i-a băut. Ușile nu le-a mai adus. Elisabeta Lazăr, văzîndu-se excoacă, l-a dat pe Klemens pe mina miliției, care l-a delerit justitiei.

Completul de judecată al Tribunalului orașenesc l-a condamnat pe înfractor la un an închisoare corecțională, un an interdicție corecțională, plata integrală a celor 600 lei și la plata cheltuielilor de judecată. Recursul fiind respins, Klemens își ispășește pedeapsa.

Și-a primit pedeapsa meritată

Barbara Lupău are 28 de ani. Și ea și soțul ei s-au îndelețnicit cu înșelăciuni. Cînd ieșea unul din închisoare, intra celălalt. S-a întâmplat și acum. În timp ce soțul își ispășea pedeapsa, Barbara Lupău (Bulevardul Lenin, nr. 19) în loc să muncească în mod cinstit s-a apucat de excocherii.

Fiind o femeie descurăreată, s-a folosit de naivitatea și credulitatea cetățenilor Petru Petrila, Carolina Ana Mladin și Elisabeta Costi, excoacîndu-i de diferite sume de bani în contul unor promisiuni pe care

nu le-a mai dus la îndeplinire. Întodeauna cetățenii rămîneau cu promisiuni, iar excoaca cu bani. Fiind delerită justitiei, completul de judecată a stabilit că inculpa Barbara Lupău o excoacă de meserie, că are la activ mai multe condamnări, că nu-i place să muncească și să-și cîștige existența în mod cinstit, și a condamnat-o la trei ani închisoare corecțională, un an interdicție achitarea despăgubirilor civile și a cheltuielilor de judecată. Recursul fiind respins, Barbara Lupău își ispășește pedeapsa.

Răspuns la întrebările cititorilor

Ce prevede Hotărîrea Consiliului de Miniștri cu privire la regimul contractărilor de cereale

(Urmare din pag. 1-a)

deci și cîștigul floccărului asociat — va fi cu atît mai mare cu cît fiecare va vinde mai mult.

Aceasta va duce și la participarea mai largă a membrilor cooperativelor la treburile cooperative, va determina îndeplinirea și depășirea planului de achiziții, întărirea și consolidarea cooperativei.

Termenul de încheiere a contractelor și avantajele pentru contractanți

Contractele pot fi încheiate în tot timpul anului, dar cel mai tîrziu cu 30 zile înainte de recoltare. Este în interesul țărănilor înșiși, ca să încheie cît mai devreme — încă de pe acum — contractele de vânzare a cerealelor, pentru a folosi din timp avantajele acordate și a-și organiza în mod temeinic treburile gospodăriei.

Merită subliniat faptul că producătorii care vor preda cantități importante de cereale prin contract vor primi distincțiuni și premii în unele agricole.

Am arătat mai sus că producătorii

încheie contract pentru un preț ferm, pe care îl primesc indiferent de fluctuațiile pieței, chiar dacă prețul pe piață sau cel de achiziții este mai mic în momentul predării cerealelor decît prețul prevăzut în contract.

Se mai adaugă și alte avantaje cum ar fi primirea cu precădere a seminelor selecționate în schimb și livrarea cu preț de stat a îngrășămintelor chimice și insecto-fungicide.

Deosebit de important este faptul că producătorilor contractanți li se vor acorda credite de producție și arvune.

Creditele de producție vor fi primite de către gospodăriile agricole colective, cooperativele agricole de producție și îndovăzările agricole prin Banca Agricolă în momentul încheierii contractului și vor fi de cîte 50 lei pentru fiecare 100 kg grîu-seacă și cîte 40 lei pentru aceeași cantitate de porumb.

În ceea ce privește arvuna pentru producătorii individuali și membrii gospodăriilor agricole colective, cooperativele agricole de producție și îndovăzările agricole, aceasta va fi acordată chiar de unitățile contractante. Arvuna — cîte 40 lei pentru fiecare 100 kg grîu-seacă și cîte 30

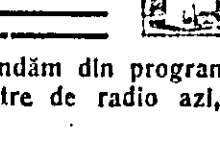
lei pentru fiecare 100 kg porumb — va fi acordată în două tranșe egale: prima la încheierea contractului, a doua înainte de recoltare.

Produsele contractate sînt plătite la preț. Pentru transportul produselor la baza de recepție — care este o obligație a producătorilor — aceasta mai primesc în plus 0,07 lei pentru fiecare kg de cereale.

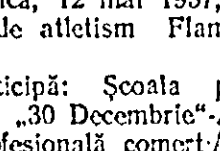
Pe lângă contractele cu preț ferm, ale căror condiții au fost arătate, producătorii pot încheia, la libera lor alegere și altfel de contracte prevăzînd ca preț de contractare prețul de achiziții practicat la data predării, plus anumite sporuri.

Aplicarea în locmai a prevederilor hotărîrii guvernului care consiliocizate, muncă intensă, spirit de răspundere din partea tuturor organelor locale — și, în primul rînd, din partea comitetelor executive ale sfaturilor populare, care răspund de bunul mers al contractărilor.

O mare răspundere în intensificarea schimbului între oraș și sat revine cooperativei de consum începînd de la Centrocop, uniunile regionale, uniunile raionale și pînă la cooperativele sătești — veriga de bază în



RADIO ARAD



Recomandăm din programul posturilor noastre de radio azi, 10 mai 1957:

LITERATURA, TEATRU, CONFERINȚE

16,15 „Iubiți cartea” — „Prizonierii din Murano” de Werner Quednau (pr. I).

20,03 „Oameni de artă despre viața și creația compozitorilor”: George

Enescu despre Wagner și Brahms (pr. II).

20,15 Teatru la microfon: „Îndrăgostiții” — comedie de Carlo Goldoni (pr. I).

MUZICA SIMFONICĂ, DE CAMERA ȘI DE OPERA

10,35 Muzică din opere. Cîntă Petre Sîfleașcu-Goaangă (pr. I).

15,15 Uvertură de concert (pr. II).

21,45 Selecțiuni din opera „Don Juan” de Mozart (pr. II).

MUZICA UȘOARĂ, DE PERETA ȘI DE DANS

14,45 Concert de estradă (pr. I).

17,00 Vechi romanțe de compozitori romîni (pr. II).

19,00 Muzică ușoară de Sașa Cosman (pr. II).

MUZICA POPULARĂ

15,40 Lucrări muzicale inspirate de folclorul moldovenesc (pr. I).

17,50 Muzică populară românească (pr. I).

19,45 Cîntec de dragoste (pr. II).

faza de zonă a școlilor profesionale la atletism din cadrul M.I.B.C., duminică, 12 mai 1957, ora 9, în sala de atletism Flămura roșie U.T.A.

Participă: Școala profesională textilă „30 Decembrie”-Arad, Școala profesională comerț-Arad, Școala profesională textilă „Industria Lini”-Timișoara, Școala profesională textilă „Industria textilă”-Lugoj.

TIMPUL PROBABIL

Centrul meteorologic Arad, comunică:

Azi, 10 mai 1957, vremea în curs de ușoară încălzire, rămînd instabilă. Cerul variabil, mai mult noros. Local vor cădea ploi sub formă de averse, după-amiază. Temperatura în ușoară creștere, va oscila ziua între plus 10 și 17 grade, iar noaptea între plus 2 și 7 grade. Vînt la început slab, apoi moderat din vest și sud-vest.

Pentru următoarele trei zile: vreme instabilă, favorabilă averselor de ploaie. Temperatura în creștere.

PE MERIDIANELE GLOBULUI

ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI

Lucrările sesiunii Sovietului Suprem al U.R.S.S.

MOSCOVA 9 (Agerpres). — TASS transmite:

Sedința comună din seara zilei de 8 mai a Sovietului Unirii și Sovietului Naționalităților a fost deschisă de deputatul N. T. Kalenkov, vice-președinte al Sovietului Unirii. Au continuat discuțiile pe marginea raportului lui N. S. Hrușciov cu privire la perfecționarea continuă a organizării conducerii industriei și construcțiilor.

Deputatul G. D. Djavahsvili, președintele Consiliului de Miniștri al R.S.S. Gruzine, a arătat că tezele raportului lui N. S. Hrușciov s-au bucurat de un deplin sprijin și aprobare în Gruzia ca și în întreaga țară. În timpul discuțiilor lor au fost prezentate numeroase propuneri prețioase care

re au fost luate în considerație la elaborarea noii structuri a conducerii economiei naționale a republicii.

Deputatul P. B. Bikov, strungar la uzina de mașini de sfeluit din Moscova a arătat că măsurile trase de partid și de guvern pentru reorganizarea conducerii economiei naționale sînt primite de oamenii muncii cu cel mai viu interes și aprobate în unanimitate. Deputatul Bikov a vorbit apoi despre necesitatea lărgirii continue a drepturilor directorilor de întreprinderi.

Sprijinind propunerile cu privire la perfecționarea continuă a organizării conducerii industriei și construcțiilor, prezentate spre examinare sesiunii, deputatul G. I. Rud, președintele Consiliului de Miniștri al R.S.S. Moldovenești, a declarat:

Lărgirea drepturilor republicilor unionale și organizarea consiliilor economiei naționale vor avea nu numai o mare însemnătate economică, ci și o însemnătate politică primordială. Aceste măsuri vor întări și mai mult prietenia de nezdruclinat dintre popoarele frățesti ale Uniunii Sovietice.

Deputatul B. P. Bascev, ministrul Căilor de Comunicații al U.R.S.S., a prezentat o serie de propuneri referitoare la reglementarea și organizarea mai bună a planificării transporturilor principalelor încărcături ca, metalele, cărbunele, petrolul, cerealele și altele.

În cadrul sesiunii de seară la discuția a mai avut cuvîntul deputatul M. K. Lazurenko din partea circumscripției electorale Lvov.

VIZITA LUI K. E. VOROȘILOV ÎN INDONEZIA

CIPANAS 9 (Agerpres). — TASS anunță:

În drum spre Cipanas, situat la o mare înălțime în munți, la 40 km de Bogor, K. E. Vorosilov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S. și persoanele care-l însoțesc, au fost salutați de locuitorii îmbrăcați în costume naționale. Oamenii purtau stegulețe roșii cu sece și ciocanul, drapele naționale, portretele lui K. E. Vorosilov și Sukarno, lozinci de salut.

„Merdekali” („Libertate!”) — cu acest cuvînt, care răsună ca un simbol al prieteniei, au întâmpinat locuitorii pe solul poporului sovietic.

— O —

ȘEDINȚA C.C. AL PARTIDULUI MUNCITORESC SOCIALIST UNGAR

BUDAPEȘTA 9. Corespondentul Agerpres anunță:

La 5 mai a avut loc o ședință a Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Socialist Ungar. Ședința a ascultat și a luat în discuție raportul tovarășului Kadar Janos despre unele probleme politice actuale, precum și raportul tovarășului Apro Antal, despre sarcinile economice pe anul 1957.

Comitetul Central a aprobat ambele rapoarte.

— O —

DIVERGENȚE ÎNTRE MEMBRII BLOCULUI MILITAR N.A.T.O.

HAGA 9 (Agerpres).

Ziarul „Algemein Handelsblad”, comentînd rezultatele sesiunii de la Bonn a Consiliului N.A.T.O., subliniază că între participanții la acest bloc militar există divergențe.

Ziarul relevă, printre altele, că în cercurile N.A.T.O. există divergențe de păreri în ce privește stabilirea unor legături economice mai strîns între țările lagărului socialist. Ziarul se plînge că unele probleme sînt discutate numai de marile puteri, mai ales de S.U.A. și Germania occidentală.

În legătură cu aceasta, ziarul cheamă țările mici la vigilență. „Țări mici — serbe ziarul — fiți cu ochii în patură! Este semnificativ faptul că la Bonn, Consiliul N.A.T.O. și-a demonstrat față de opinia publică germană solidaritatea cu guvernul Adenauer. Dar țările mici — membre ale N.A.T.O. nu se pot împăca cu faptul că în realitate hotărârile sînt adoptate numai în urma unor tratative între marile puteri.

Restabilirea relațiilor diplomatice între Japonia și Cehoslovacia

TOKIO 9 (Agerpres). După cum anunță posturile de radio japoneze, la 8 mai ambasadorii Japoniei și Cehoslovaciei în Anglia au schimbat la Londra instrumentele de ratificare la protocolul cu privire

la restabilirea relațiilor diplomatice dintre Japonia și Cehoslovacia. Astfel, relațiile diplomatice dintre Japonia și Cehoslovacia, care au fost întrerupte timp de 16 ani, au fost oficial restabilite.

Uneltiri imperialiste

Cu toate că Ricardo Arias, ambasadorul Republicii Panama în Statele Unite și președintele Comisiei de anchetă a O.A.S. (Organizația statelor americane) trimis să investigheze conflictul dintre Nicaragua și Honduras, a anunțat că cele două țări au acceptat să pună capăt în mod provizoriu ostilităților armate pînă la încheierea unui acord, guvernul statului Honduras a anunțat marșul că trupele nicaraguene au violat din nou armistițiul învînd teritoriul Hondurasilui în regiunea Cijuentes. Acest atac a fost dezlănțuit la o distanță considerabilă de regiunea în care a avut loc prima încălcare a frontierei Hondurasilui.

Într-adevăr, în America centrală se deslășoară din nou eveniment dramatic. Conflictul a fost precedat de o îndelungată încordare între cele două state, provocată de revendicările teritoriale ale statului Nicaragua asupra vecinului său — Hondurasul.

Evenimentele ce se petrec în momentul de față în America centrală amintesc de cele petrecute în urmă cu cîțiva ani cînd prin forța armelor a fost schimbat regimul legal al Guatemalei și instituită dictatura militară a lui Castillo Armas; ele amintesc și de agresiunea împotriva San-Salvadorului și împotriva statului Costa-Rica.

societăți petroliere din Statele Unite.

Este limpede că un astfel de conflict convine diplomației americane, pentru a distra atenția opiniei publice mondiale de la uneltirile colonialiste ale americanilor în Orientul Arab. Statele Unite pe de o parte vor să abată atenția popoarelor de la imixtiunea lor în Iordania, iar pe de altă parte, motivul pentru care diplomația S.U.A. acordă un credit deosebit Nicaraguel față de alte state din America centrală și de sud este că cercurile politice din Washington discută problema construirii pe teritoriul statului Nicaragua a unui canal care unează cu neașteptare Oceanul Atlantic cu Oceanul Pacific.

Deci este firesc ca monopolurile din S.U.A. să sprijine pozele de expansiune ale guvernului din Nicaragua. Mărirea teritoriului nicaraghez ar avea drept scop să consolideze regimul intern din această țară, subrezit în urma asasinării dictatorului Anastasio Somoza care a guvernat neîntrerupt aproape două decenii, grație sprijinului cercurilor monopoliste din Wall Street.

În momentul de față între Honduras și Nicaragua deslășuarea luptelor continuă.

I. I.

Ordinul de zi al ministrului Apărării al U.R.S.S. cu prilejul Zilei Victoriei

MOSCOVA 9 (Agerpres)

La Moscova a fost dat publicității ordinul de zi al ministrului Apărării al U.R.S.S. cu prilejul zilei de 9 Mai — Ziua Victoriei asupra cotoritorilor germano-fasciști.

În ordinul de zi se subliniază că în inimile oamenilor sovietici și ale oamenilor muncii din lumea întreagă va rămîne pentru totdeauna o amintire plină de recunoștință față de marea faptă eroică a poporului sovietic și a forțelor sale armate în lupta pentru onoarea, libertatea și independența patriei, pentru salvarea omenirii de înrobirea de către fasciști.

În continuare, ordinul de zi amintește succesele obținute în perioada de după război în dezvoltarea economiei, științei și culturii socialiste.

În ridicarea bunăstării popoarelor sovietice și reafirmă principiile leniniste care stau la baza politicii externe de coexistență pașnică, în dreptățile spre întărirea păcii între toate popoarele.

Ordinul de zi al ministrului Apărării al U.R.S.S. cheamă la vigilență față de politica agresivă a guvernelor imperialiste și subliniază că poporul sovietic și forțele sale armate urmăresc uneltirile agresorilor și întăresc capacitatea de apărare a statului sovietic.

În încheierea ordinului de zi, ministrul Apărării al U.R.S.S., mareșalul Uniunii Sovietice G. K. Jukov salută și felicită efectivul armatei, aviației și flotei cu prilejul sărbătorii Zilei Victoriei, urîndu-le noi succese în ridicarea măiestriei militare.

Comunicatul Prezidiului Consiliului Mondial al Păcii

PRAGA 9 (Agerpres)

La 6 mai Prezidiul Consiliului Mondial al Păcii a dat publicității următorul comunicat:

La 2 aprilie 1957, în cadrul sesiunii de la Berlin a Biroului Consiliului Mondial al Păcii a fost adoptat un apel cu privire la încetarea experiențelor cu arma nucleară. Cel mai mare savanți au făcut declarații care cuprind noi date concrete cu privire la primejdia efectuării acestor experiențe. Au fost lansate apeluri în care se cerea încetarea experiențelor.

Consiliul Mondial al Păcii constată cu satisfacție că oameni cu un prestigiu atât de mare ca cei 18 savanți

— atomiști germani, Bertrand Russell, Albert Schweitzer și Frederic Joliot Curie, ca și cei mai marcanți reprezentanți ai bisericilor, subliniază primejdia atomică și avertizează popoarele și guvernele.

Apelul Biroului Consiliului Mondial al Păcii a avut un larg răspuns în cele mai diferite țări. Datoria opiniei publice este de a sprijini acțiunile guvernelor care propun încetarea experiențelor cu arma nucleară, sau năzuiesc spre aceasta și să exercite presiuni asupra guvernelor care ezită sau refuză să pășească pe această cale.

Pentru sistarea imediată a experiențelor cu arma termoneucleară

Sesiunea Comisiei Economice O. N. U. pentru Europa

GENEVA 9 (Agerpres).

La 8 mai sesiunea Comisiei Economice O.N.U. pentru Europa a trecut la discutarea situației economice a Europei în 1956. Darea de seamă asupra situației economice în Europa în 1956, publicată de secretariatul comisiei, cuprinde date dovedind că anul 1956 s-a caracterizat prin noi succese în dezvoltarea economiei țărilor lagărului socialist și în același timp — prin agravarea greutăților economice în multe țări ale

Europei occidentale, provocate de cursa înarmărilor, care contribuă în aceste țări și de creșterea cheltuielilor lor militare, precum și de consecințele nefaste ale aventurii militare în Egipt și de dependența economică și financiară tot mai accentuată a țărilor vest-europene față de Statele Unite.

În cadrul discuțiilor pe marginea dării de seamă au luat cuvîntul reprezentanții Italiei, Suediei și Angliei.

Condamnarea unei bînde de contrarevoluționari în Ungaria

BUDAPEȘTA 9 (Agerpres).

— M.T.I. anunță: Tribunalul popular a pronunțat sentința în procesul grupului contrarevoluționar al „Vinătorilor de capete omenesti”, care și-a desfășurat activitatea la Budapesta. Tribunalul a condamnat la moarte pe Ferenc Palhazy, căpetenia acestui grup contrarevoluționar și pe alți doi membri ai grupului — Rezso Varga și Zoltan Preisz. Acuzatul Karoly Sarközi a fost condamnat la șase ani închisoare.

În sentință se menționează că acest grup de teroriști aducea în clădirea ziarului „Szabad nép” — care pe atunci era cartierul lor general — oameni cinstiți, patrioți, a căror „crimă” principală consta în faptul

că împărtășeau ideile comuniste și îl torturau. Palhazy este vinovat de a fi comis două crime. Rezso Varga a fost condamnat la asasinarea a doi oameni. Zoltan Preisz, care a avut un rol important în asasinarea procurorului Istvan Sarkadi, făcea în afară de aceasta spionaj.

Grupul „Vinătorilor de capete omenesti” a adus de asemenea un prejudiciu de 1,5 milioane forinți magazinului universal „Korvin” din care a sustras o mare cantitate de îmbrăcăminte.



STOCKHOLM. Un număr de 24 cunoscuți militanți pe tărîm social și activiști sindicali din Suedia au adresat la 7 mai un apel sindicatelor și altor organizații chemîndu-le să sprijine forțele care se pronunță împotriva dotării forțelor armate suedeze cu arma atomică.

GENEVA. La 7 mai, la Palatul Națiunilor s-a deschis cea de-a X-a sesiune a Adunării Organizației mondiale pentru problemele ocrotirii sănătății (O.M.O.S.).

Participanții la sesiune vor examina problemele referitoare la activitatea organizației în domeniul sanitar. Pe ordinea de zi a sesiunii se află de asemenea problemele privind energia atomică în lumina problemelor ocrotirii sănătății și planurile de lucru ale O.M.O.S. pe anul 1958.

HANOI. La 8 mai agenția Khmer Press a transmis declarația guvernului Cambodgiei care protestează împotriva invadării teritoriului Cambodgiei de către trupele sud-vietnameze.

LONDRA. La 8 mai deputatul laburist F. Brockway a înaintat Camerai Comunelor o petiție cerînd încetarea experiențelor cu arma cu hidrogen. Petiția poartă 2.000 de semnături strîns în regiunea Slow (Buckinghamshire) de către secția de femei a organizației din Slow a partidului laburist.

ROMA. Cunoscuta revistă italiană de specialitate „Minerva Medica” publică în numărul din 18 aprilie a.c., consacrat în întregime medicinei romine, articole semnate de cercetători romîni din diverse domenii ale medicinei.

Ecouri în străinătate la lucrările celei de a VII-a sesiuni a Sovietului Suprem al U.R.S.S.

Pekin

Toate zările centrale chineze publică informații despre lucrările celei de a VII-a sesiuni a Sovietului Suprem al U.R.S.S.

Expunînd conținutul raportului prezentat de N. S. Hrușciov la sesiune, „Jennminjibao”, „Guanninjibao”, „Dagunbao” și alte ziare subliniază pasaje în care se spune că întreg poporul a participat la examinarea problemelor perfecționării continue a organizării conducerii industriei și construcțiilor. În cadrul discuției au fost prezentate numeroase propuneri, și au fost făcute multe observații critice, care vor permite P.C.U.S. și guvernului sovietic să găsească forme mai perfecționate și mai elastice de conducere a construcției economice și totodată vor contribui la promovarea de mii de noi organizatori și specialiști talentați.

Budapeșta

Ziarul „Népszabadsag” publică în prima pagină sub titlul „Reorganizarea conducerii industriei sovietice corespunde principiilor leniniste ale conducerii socialiste a economiei”, un raport asupra lucrărilor sesiunii și raportului lui N. S. Hrușciov. Ziarul scoate în evidență acele pasaje din raport în care se arată că discutarea de către întregul popor a problemei perfecționării continue a organizării conducerii industriei și construcțiilor constituie o nouă mărime grîitoare a democratismului sovietic și că popoarele Uniunii Sovietice sprijină în unanimitate măsurile trase de partid și guvern.

Varșovia

Ziarele „Trybuna Ludu” și „Zycie Warszawy” subliniază că oamenii

sovietici sprijină călduros măsurile C.C. al P.C.U.S. și guvernului sovietic îndreptate spre perfecționarea continuă a conducerii economiei naționale. Ziarele scoț în evidență acel pasaj din raportul lui N. S. Hrușciov în care se spune că trăsătura caracteristică a discuțiilor de către întregul popor a tezelor, a fost întransigența cu adevărat bolșevică față de atitudinea de nepăsare, autolimitare și îngîmfare, tendința nestăvilită de a merge înainte biruind greutățile și obstacolele din calea sa.

Praga

Toate zările cehoslovace au publicat expunerea raportului prezentat de N. S. Hrușciov la sesiunea Sovietului Suprem al U.R.S.S., subliniind acele pasaje în care se vorbește de însemnătatea politică și economică a apropiatei reorganizări a conducerii industriei și construcțiilor.

Berlin

Presă din Republica Democrată Germană acordă o deosebită atenție lucrărilor celei de a VII-a sesiuni a Sovietului Suprem al U.R.S.S.

Ziarul „Neues Deutschland” subliniază în titlu că măsurile discutate de Sovietul Suprem al U.R.S.S. cu privire la perfecționarea conducerii industriei și construcțiilor vor contribui la dezvoltarea continuă a economiei sovietice.

Ziarul „Neue Zeit” scoate în evidență în mod deosebit acel pasaj din raportul lui N. S. Hrușciov în care se spune că la discutarea problemei cu privire la perfecționarea conducerii industriei și construcțiilor au luat parte 40 milioane de oameni al muncii.

Bonn

Ziarele vest-germane publică la loc de frunte știri în care comentează raportul prezentat de N. S. Hrușciov la cea de a VII-a sesiune a Sovietului Suprem al U.R.S.S. cu privire la perfecționarea continuă a organizării conducerii industriei și construcțiilor în Uniunea Sovietică. În știri se arată că planul de reorganizare a conducerii industriei sovietice va fi realizat în scurt timp. Ziarul „General Anzeiger” de la Bonn, subliniază în titlul știrii că în urma protecției reorganizării a economiei naționale sovietice se va realiza o dezvoltare mai eficientă a economiei. Ziarul citează de asemenea declarația lui N. S. Hrușciov că economia sovietică nu a trecut și nici nu va trece prin vreo criză.

Paris

Presă pariziană acordă o mare atenție lucrărilor celei de a VII-a sesiuni a Sovietului Suprem al U.R.S.S. Toate zările fără excepție expun cu prisosință raportul lui N. S. Hrușciov. Ziarul „l'Humanité” subliniază că măsurile prevăzute în raportul lui N. S. Hrușciov, reprezintă un nou pas important pe calea construirii societății comuniste în U.R.S.S., deoarece ele vor permite o dezvoltare și mai mare a centralismului democratic și vor deschide perspective și mai largi inițiativelor maselor populare.

La capătul unei noi căi ferate

(Urmare din pag. 1-a)

Pecica pentru construirea căii ferate care să lege Aradul de Nădlac... Tinerii din aceste comune erau chemați la muncă voluntară. Mulți n-au fost. Îmi amintesc că din Șeitin am mers doar doi. De ce? Se răsplîndise un nou zvon în toate satele acestea: „Muncă voluntară? Fugiiți de aici. O să plătiți noi de ne-om speli”. Au rămas la Pecica doar cîteva brigăzi formate din tineri de la Arad, veniți în timpul scurtelelor lor concedii...

Și apoi au trecut iarăși anii. Anii aceia grei de după război și-au trebuit să-și alegă oamenii comitețele provizorii, sfaturile populare, deputații din mijlocul lor, să stea de vorbă pe-ndelele, să se sfătuiască. „Trenul trebuie să lege Aradul de Semlac, de Șeitin, de Nădlac” — aceasta era concluzia...

Muncă voluntară ale oamenilor cu brațele, cu căruțele. Rupeau oamenii cîte o zi de la lucrul ogoarelor, săpau, cărau pămînt, ridicau terasamentul, veneau echipe de muncitori celeristi și întindeau traversile și linia. Lucrul mergea încet, dar mergea...

1950... Vara. Se inaugura linia ferată ce leagă Aradul de Pecica și de Semlac. Un pas era trecut...

1951... Vara. Se inaugura linia ferată ce leagă Aradul de Pecica, de Rovine, de Turnu și Peregruri — prin Ialța Rovine — și de Șeitin. Încă un pas trecut...

Au trecut alți ani. Terasamentul

ajunseser aproape pînă în margina Nădlacului încă din 1951. La linia ferată trebuia trecut încă un pas. Cîteva kilometri doar. Dar kilometri grei, nespus de grei. Trebuiau transportate vagoane, multe vagoane de pămînt, trebuia ridicat mulți metri înălțime terasamentul...

Au început lucrările din nou, în primăvara acestui an, iar rezultatul: linia ferată Arad-Pecica-Semlac-Șeitin-Nădlac a fost dată în exploatare în întregime în cîntecul zilei de 1 Mai 1957...

Am privit ianurile nesfîrșite de griu. Recolta se arată bună în anul acesta. Trenul trecea prin modesta gară a Nădlacului. Compartimentele erau arhipline. Duceau mulți călători spre încă două comune: Șeitin și Nădlac. Și nu-și chiar atât de mîci comunele acestea, dacă stai să te gîndești că amîndouă împreună numără peste 17.000 de locuitori, jără să mai vorbim de locuitorii Igrîșului care se îndreaptă acum tot spre gara Nădlacului și a Șeitinului pentru a merge la Arad.

Zvonul de ieri, „se face tren și la noi”, a devenit astăzi, în anii regimului nostru de democrație populară, realitate. Și unde mai pui că s-a ajuns la capătul unei noi căi ferate jără a mai fi nevoie de „societăți” capitaliste și de „acționari” pentru 99 de ani...

E și aceasta o realizare grîitoare a zilelor pe care le trăim.

V. DOBRA